



# DZIENNIK USTAW

## RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

---

Warszawa, dnia 16 września 2022 r.

Poz. 1956

### ROZPORZĄDZENIE MINISTRA KLIMATU I ŚRODOWISKA<sup>1)</sup>

z dnia 2 września 2022 r.

#### w sprawie specjalnego obszaru ochrony siedlisk Las Żaliński (PLH060102)

Na podstawie art. 27a ust. 1 ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (Dz. U. z 2022 r. poz. 916 i 1726) zarządza się, co następuje:

**§ 1.** 1. Wyznacza się specjalny obszar ochrony siedlisk Las Żaliński (PLH060102<sup>2)</sup>), obejmujący obszar 784,08 ha, położony w województwie lubelskim, składający się z dwóch powiązanych funkcjonalnie enklaw.

2. Granica obszaru, o którym mowa w ust. 1, w postaci wykazu współrzędnych punktów załamania granicy, jest określona w załączniku nr 1 do rozporządzenia.

**§ 2.** Mapa obszaru, o którym mowa w § 1, jest określona w załączniku nr 2 do rozporządzenia.

**§ 3.** Obszar, o którym mowa w § 1, wyznacza się w celu:

- 1) trwałej ochrony:
  - a) siedlisk przyrodniczych,
  - b) populacji zagrożonych wyginięciem gatunków zwierząt innych niż ptaki lub
- 2) odtworzenia właściwego stanu ochrony siedlisk przyrodniczych lub właściwego stanu ochrony gatunków, o których mowa w pkt 1 lit. b

– w stosunku do przedmiotów ochrony.

**§ 4.** Przedmiotem ochrony na obszarze, o którym mowa w § 1, są:

- 1) siedliska przyrodnicze określone w załączniku nr 3 do rozporządzenia;
- 2) gatunki zwierząt innych niż ptaki, określone w załączniku nr 4 do rozporządzenia, oraz ich siedliska.

**§ 5.** Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

Minister Klimatu i Środowiska: *A. Moskwa*

---

<sup>1)</sup> Minister Klimatu i Środowiska kieruje działem administracji rządowej – środowisko, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 3 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 27 października 2021 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Klimatu i Środowiska (Dz. U. poz. 1949).

<sup>2)</sup> Kod obszaru został określony zgodnie z decyzją wykonawczą Komisji (UE) 2022/231 z dnia 16 lutego 2022 r. w sprawie przyjęcia piętnastego zaktualizowanego wykazu terenów mających znaczenie dla Wspólnoty składających się na kontynentalny region biogeograficzny (notyfikowaną jako dokument nr C(2022) 854) (Dz. Urz. UE L 39 z 21.02.2022, str. 14).

Załączniki do rozporządzenia Ministra Klimatu i Środowiska  
z dnia 2 września 2022 r. (Dz. U. poz. 1956)

**Załącznik nr 1****GRANICA SPECJALNEGO OBSZARU OCHRONY SIEDLISK  
LAS ŻALIŃSKI (PLH060102)<sup>1)</sup>****1) granica pierwszej enklawy obszaru**

Numer punktu załamania granicy	Współrzędne punktów załamania granicy (PL-1992) <sup>2)</sup>	
	X	Y
1	2	3
1	379369,96	825998,14
2	379365,99	826052,67
3	379365,99	826122,05
4	379370,95	826190,45
5	379378,88	826256,86
6	379404,65	826368,88
7	379442,32	826522,53
8	379472,06	826645,45
9	379483,96	826701,94
10	379498,40	826758,79
11	379511,17	826805,88
12	379521,54	826856,16
13	379526,34	826897,67
14	379527,13	826925,61
15	379528,73	826957,53
16	379524,74	826999,04
17	379518,35	827052,51
18	379514,37	827086,83
19	379507,98	827137,91
20	379500,84	827160,23
21	379439,53	827215,25
22	378893,83	827200,50
23	378913,50	828065,75
24	378929,55	828120,77
25	378920,64	828121,94
26	378931,58	828238,96
27	378937,47	828323,98

<sup>1)</sup> Specjalny obszar ochrony siedlisk Las Żaliński (PLH060102) składa się z dwóch powiązanych funkcjonalnie enklaw.

<sup>2)</sup> Układ współrzędnych płaskich prostokątnych PL-1992 jest jednym z układów tworzących państwowy system odniesień przestrzennych, o którym mowa w przepisach wydanych na podstawie art. 3 ust. 5 ustawy z dnia 17 maja 1989 r. – Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz. U. z 2021 r. poz. 1990 oraz z 2022 r. poz. 1846).

1	2	3
28	378959,78	828584,11
29	378687,86	828622,84
30	378527,06	828233,06
31	378446,24	828045,33
32	378336,81	827774,27
33	378245,90	827554,55
34	378098,15	827211,07
35	378028,63	827048,99
36	378146,57	827038,26
37	378195,73	826998,93
38	378581,61	823400,67
39	378659,24	823410,98
40	378830,13	823434,98
41	378840,66	823437,50
42	378858,76	823540,20
43	378869,28	823586,51
44	378898,75	823668,59
45	378986,33	823888,20
46	379038,38	824027,98
47	379187,56	824134,05
48	379241,09	824168,74
49	379248,04	824175,68
50	379253,00	824180,14
51	379267,37	824182,62
52	379285,70	824188,07
53	379297,60	824193,51
54	379315,45	824205,91
55	379339,23	824225,24
56	379408,13	824280,25
57	379505,77	824352,13
58	379523,11	824365,51
59	379554,34	824394,76
60	379562,76	824401,69
61	379577,13	824406,66
62	379591,51	824407,15
63	379616,79	824403,68
64	379633,15	824399,71
65	379672,80	824377,41

1	2	3
66	379684,69	824367,99
67	379671,31	824445,81
68	379652,97	824541,96
69	379644,54	824595,99
70	379571,69	824968,70
71	379412,59	825786,00
72	379369,96	825998,14

## 2) granica drugiej enklawy obszaru

Numer punktu załamania granicy	Współrzędne punktów załamania granicy (PL-1992) <sup>2)</sup>	
	X	Y
1	2	3
1	381858,27	826726,13
2	381816,60	826757,71
3	381833,44	826783,38
4	381842,27	826796,00
5	381838,49	826804,85
6	381838,49	826816,63
7	381846,90	826841,47
8	381854,48	826852,83
9	381840,59	826869,25
10	381815,76	826884,41
11	381804,81	826891,56
12	381801,44	826899,14
13	381803,13	826912,19
14	381804,81	826922,70
15	381807,34	826934,07
16	381803,55	826943,34
17	381803,13	826947,54
18	381816,18	826966,91
19	381819,13	826971,12
20	381818,71	826988,79
21	381817,87	827011,95
22	381816,18	827044,36
23	381813,65	827070,45
24	381806,92	827093,19
25	381801,86	827108,34

1	2	3
26	381798,08	827120,55
27	381796,82	827127,28
28	381808,60	827141,17
29	381819,13	827157,58
30	381826,70	827165,58
31	381832,17	827173,16
32	381830,07	827183,26
33	381817,02	827209,36
34	381809,44	827219,46
35	381807,76	827227,88
36	381812,39	827234,20
37	381817,87	827232,51
38	381824,59	827225,35
39	381830,91	827219,46
40	381862,05	827247,67
41	381883,94	827262,82
42	381783,34	827266,60
43	381727,36	827357,52
44	381706,32	827387,83
45	381688,64	827419,39
46	381681,06	827438,76
47	381681,06	827454,34
48	381682,74	827471,17
49	381686,95	827487,59
50	381694,11	827504,42
51	381700,43	827517,89
52	381704,21	827533,04
53	381704,63	827554,51
54	381706,74	827570,09
55	381705,89	827574,71
56	381707,58	827579,77
57	381723,57	827587,34
58	381742,51	827596,61
59	381756,41	827609,66
60	381761,88	827623,13
61	381762,72	827639,12
62	381781,66	827651,33
63	381793,03	827665,64

1	2	3
64	381801,86	827681,63
65	381810,29	827703,10
66	381791,35	827716,57
67	381775,35	827730,04
68	381766,51	827745,20
69	381758,10	827761,19
70	381754,73	827772,98
71	381756,83	827786,02
72	381761,03	827799,49
73	381765,67	827816,75
74	381765,67	827831,07
75	381760,61	827841,59
76	381753,46	827858,85
77	381747,15	827872,74
78	381740,41	827878,63
79	381733,26	827883,68
80	381719,79	827884,10
81	381715,58	827886,21
82	381704,63	827893,36
83	381696,22	827904,73
84	381689,06	827916,93
85	381694,11	827921,56
86	381699,59	827927,88
87	381699,17	827944,71
88	381703,37	827963,65
89	381713,48	827976,28
90	381716,00	827990,17
91	381714,74	828000,28
92	381711,37	828011,22
93	381705,47	828019,63
94	381697,06	828030,58
95	381688,64	828039,00
96	381678,12	828041,53
97	381652,86	828045,31
98	381637,28	828045,31
99	381624,23	828047,42
100	381617,50	828048,26
101	381611,61	828052,05

1	2	3
102	381610,34	828062,15
103	381618,34	828075,62
104	381625,91	828094,57
105	381632,23	828113,08
106	381640,65	828125,71
107	381649,49	828136,66
108	381658,75	828141,71
109	381665,06	828145,91
110	381662,95	828156,02
111	381655,38	828163,18
112	381649,49	828169,07
113	381643,59	828180,85
114	381642,33	828188,85
115	381640,23	828193,48
116	381633,92	828195,59
117	381619,19	828199,37
118	381609,08	828198,11
119	381598,99	828199,79
120	381585,09	828204,00
121	381573,73	828206,95
122	381572,46	828213,68
123	381565,31	828214,94
124	381556,89	828212,42
125	381547,63	828209,48
126	381546,79	828214,94
127	381558,58	828221,68
128	381561,52	828230,52
129	381561,52	828242,31
130	381628,87	828271,77
131	381673,91	828294,08
132	381700,85	828313,86
133	381724,84	828325,65
134	381736,21	828331,97
135	381673,91	828452,35
136	381586,77	828618,61
137	381523,21	828737,32
138	381500,91	828770,15
139	381457,97	828817,72

1	2	3
140	381391,46	828894,32
141	381321,59	828973,46
142	381297,59	828997,87
143	381254,66	828917,90
144	381218,04	828846,76
145	381213,41	828837,92
146	381170,47	828787,40
147	381164,17	828773,93
148	381135,12	828742,37
149	381106,91	828709,54
150	381098,92	828685,96
151	381082,93	828659,44
152	381061,04	828620,29
153	381043,36	828592,09
154	381024,84	828569,79
155	381016,42	828556,32
156	381010,94	828552,53
157	380993,68	828524,75
158	380971,80	828490,23
159	380952,02	828474,24
160	380930,55	828458,25
161	380915,40	828444,77
162	380869,09	828369,00
163	380837,10	828321,02
164	380804,27	828275,14
165	380780,70	828240,62
166	380766,39	828221,69
167	380752,49	828204,00
168	380742,40	828195,17
169	380730,18	828184,22
170	380711,24	828157,28
171	380652,74	828070,57
172	380573,60	827954,82
173	380506,26	827866,84
174	380464,17	827811,27
175	380449,28	827822,86
176	380373,61	827667,54
177	380250,71	827480,72



1	2	3
178	380142,55	827303,74
179	380019,64	827200,50
180	379965,24	827140,99
181	379970,92	827140,31
182	379956,55	827091,62
183	379938,19	827026,18
184	379942,98	827003,83
185	379954,95	826981,48
186	379961,34	826967,11
187	379958,94	826946,35
188	379944,58	826924,01
189	379931,81	826906,45
190	379911,86	826890,49
191	379896,69	826879,31
192	379895,09	826859,35
193	379909,46	826839,41
194	379926,22	826818,65
195	379931,01	826795,50
196	379928,62	826768,36
197	379918,24	826748,42
198	379903,87	826734,05
199	379879,93	826721,28
200	379870,35	826714,89
201	379857,58	826658,22
202	379889,51	826651,83
203	379922,23	826642,65
204	379964,53	826631,08
205	379986,48	826623,89
206	380003,64	826614,72
207	380024,00	826597,16
208	380045,95	826574,81
209	380055,12	826557,25
210	380061,51	826542,48
211	380093,43	826558,45
212	380106,21	826562,83
213	380111,00	826566,03
214	380114,98	826571,22
215	380114,98	826577,60

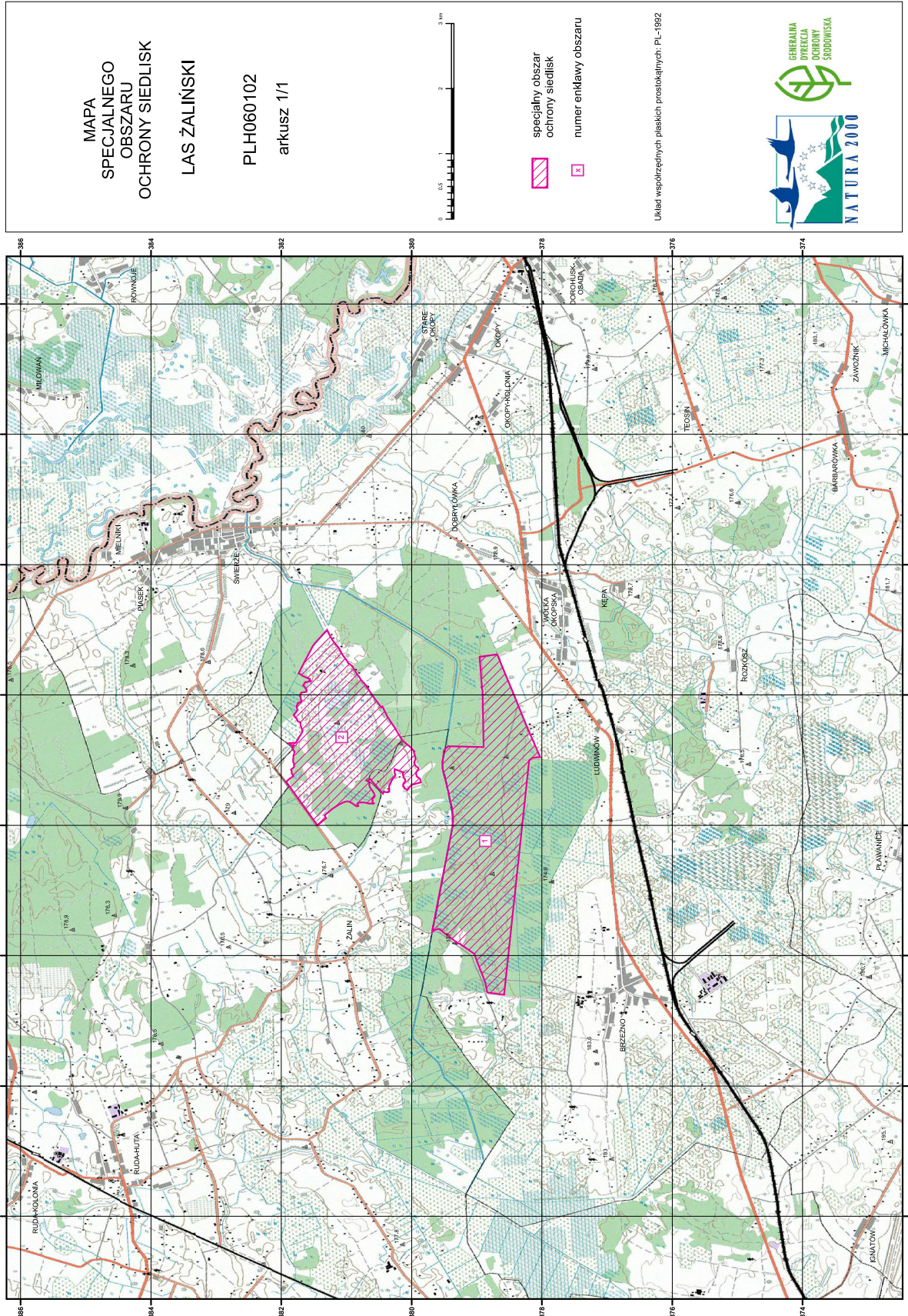
1	2	3
216	380113,78	826583,59
217	380113,78	826586,78
218	380117,78	826589,97
219	380124,96	826593,56
220	380129,36	826596,36
221	380130,16	826601,54
222	380129,36	826617,91
223	380128,56	826629,48
224	380126,56	826640,66
225	380123,37	826649,03
226	380112,59	826661,81
227	380106,61	826666,60
228	380100,22	826678,57
229	380098,22	826690,14
230	380099,02	826700,52
231	380104,61	826712,89
232	380110,20	826719,67
233	380119,77	826727,25
234	380126,56	826730,85
235	380128,16	826742,42
236	380127,76	826748,81
237	380126,56	826766,76
238	380128,96	826771,55
239	380134,14	826780,33
240	380134,94	826787,12
241	380132,94	826794,70
242	380128,56	826805,48
243	380124,17	826813,86
244	380262,84	826863,34
245	380262,44	826841,39
246	380262,84	826825,83
247	380263,24	826818,05
248	380262,84	826810,87
249	380259,65	826803,48
250	380255,46	826796,09
251	380251,27	826789,91
252	380248,48	826784,13
253	380247,68	826779,94

1	2	3
254	380249,48	826772,35
255	380253,86	826763,17
256	380257,65	826754,99
257	380263,64	826740,63
258	380268,43	826735,84
259	380278,40	826728,05
260	380286,59	826719,87
261	380292,77	826711,49
262	380303,15	826693,54
263	380309,94	826684,16
264	380313,73	826674,98
265	380316,32	826664,20
266	380320,11	826655,22
267	380324,11	826648,64
268	380327,90	826638,86
269	380330,30	826632,08
270	380332,88	826626,69
271	380336,08	826621,50
272	380340,27	826613,12
273	380343,66	826606,93
274	380346,06	826600,95
275	380347,06	826591,37
276	380346,86	826584,39
277	380345,26	826574,81
278	380345,26	826570,82
279	380343,26	826559,25
280	380342,86	826552,46
281	380340,67	826540,09
282	380340,27	826529,12
283	380343,66	826520,73
284	380348,45	826513,95
285	380356,23	826509,76
286	380365,21	826507,56
287	380372,19	826506,17
288	380384,17	826507,36
289	380420,29	826516,34
290	380427,67	826518,94
291	380436,25	826494,59

1	2	3
292	380439,44	826485,01
293	380502,10	826557,45
294	380520,45	826573,81
295	380532,42	826592,17
296	380540,81	826605,33
297	380587,99	826650,67
298	380619,08	826687,99
299	380633,59	826709,07
300	380640,50	826713,90
301	380647,76	826709,75
302	380659,85	826694,21
303	380671,94	826687,99
304	380688,19	826684,19
305	380673,33	826676,58
306	380656,05	826667,95
307	380650,52	826657,93
308	380647,76	826642,03
309	380649,14	826627,52
310	380647,07	826607,13
311	380643,27	826586,06
312	380617,01	826550,12
313	380601,46	826529,74
314	380587,64	826507,97
315	380577,27	826493,11
316	380568,30	826457,87
317	380566,91	826445,43
318	380577,28	826427,81
319	380587,65	826418,82
320	380597,32	826417,10
321	380605,27	826415,02
322	380604,92	826406,38
323	380602,85	826396,71
324	380594,21	826386,00
325	380599,39	826377,36
326	380601,12	826367,34
327	380598,35	826350,06
328	380580,39	826336,25
329	380593,51	826331,41

1	2	3
330	380621,51	826331,75
331	380657,09	826334,86
332	380707,89	826345,92
333	380740,36	826350,76
334	380765,25	826350,76
335	380796,34	826350,06
336	380826,06	826343,85
337	380830,89	826334,17
338	380829,51	826328,64
339	380825,37	826316,21
340	380821,22	826294,78
341	380842,64	826292,71
342	380859,92	826300,31
343	380888,24	826320,35
344	380917,96	826341,77
345	380949,75	826361,12
346	380985,00	826367,34
347	381008,49	826364,58
348	381038,90	826354,90
349	381114,91	826315,51
350	381161,91	826289,25
351	381224,78	826245,03
352	381313,24	826172,46
353	381337,43	826150,35
354	381313,24	826108,19
355	381448,69	826001,43
356	381595,62	826204,61
357	381721,89	826381,40
358	381814,92	826512,72
359	381926,46	826666,36
360	381885,63	826704,67
361	381858,27	826726,13

MAPA SPECJALNEGO OBSZARU OCHRONY SIEDLISK LAS ŻALIŃSKI (PLH060102)



## Załącznik nr 3

SIEDLISKA PRZYRODNICZE BĘDĄCE PRZEDMIOTEM OCHRONY  
NA SPECJALNYM OBSZARZE OCHRONY SIEDLISK LAS ŻALIŃSKI (PLH060102)

Lp.	Kod <sup>1)</sup>	Nazwa
1	6410	Zmiennowilgotne łąki trzęślicowe ( <i>Molinion</i> )
2	6510	Niżowe i górskie świeże łąki użytkowane ekstensywnie ( <i>Arrhenatherion elatioris</i> )
3	7210	Torfowiska nakredowe ( <i>Cladietum marisci</i> , <i>Caricetum buxbaumii</i> , <i>Schoenetum nigricantis</i> )
4	9170	Grąd środkowoeuropejski i subkontynentalny ( <i>Galio-Carpinetum</i> , <i>Tilio-Carpinetum</i> )

<sup>1)</sup> Kody siedlisk są zgodne z rozporządzeniem Ministra Środowiska z dnia 13 kwietnia 2010 r. w sprawie siedlisk przyrodniczych oraz gatunków będących przedmiotem zainteresowania Wspólnoty, a także kryteriów wyboru obszarów kwalifikujących się do uznania lub wyznaczenia jako obszary Natura 2000 (Dz. U. z 2014 r. poz. 1713).

## Załącznik nr 4

GATUNKI ZWIERZĄT INNYCH NIŻ PTAKI, BĘDĄCE PRZEDMIOTEM OCHRONY  
NA SPECJALNYM OBSZARZE OCHRONY SIEDLISK LAS ŻALIŃSKI (PLH060102)

Lp.	Nazwa polska	Nazwa naukowa	Populacja objęta ochroną
1	czerwończyk nieparek	<i>Lycaena dispar</i>	osiadła
2	kumak nizinny	<i>Bombina bombina</i>	osiadła
3	modraszek nausitous	<i>Maculinea (Phengaris) nausithous</i>	osiadła
4	modraszek telejus	<i>Maculinea (Phengaris) teleius</i>	osiadła
5	przeplatka aurinia	<i>Euphydryas (Eurodryas, Hypodryas) aurinia</i>	osiadła
6	przeplatka maturalna	<i>Hypodryas maturalna</i>	osiadła